

Správa o overení súladu

výročnej správy s účtovnou závierkou podľa § 23 ods. 5 zákona č. 540/2007 Z.z. o audítoroch, audite a dohlade nad výkonom auditu

Spoločníkovi a konateľovi spoločnosti KRAA Slovensko, s.r.o.:

Uskutočnili sme audit účtovnej závierky spoločnosti KRAA Slovensko s.r.o. k 31. decembru 2014, ktorá je uvedená ako príloha výročnej správy. K účtovnej závierke sme 25. februára 2015 vydali správu nezávislého audítora v nasledovnom znení:

Správa nezávislého audítora

Spoločníkovi a konateľovi spoločnosti KRAA Slovensko, s.r.o.:

Uskutočnili sme audit priloženej účtovnej závierky spoločnosti KRAA Slovensko, s.r.o. („Spoločnosť“), ktorá obsahuje súvahu k 31. decembru 2014, výkaz ziskov a strát za rok končiaci 31. decembrom 2014 a poznámky.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu Spoločnosti

Štatutárny orgán Spoločnosti je zodpovedný za zostavenie tejto účtovnej závierky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz podľa slovenského zákona o účtovníctve a za tie interné kontroly, ktoré považuje za potrebné na zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávne, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Zodpovednosť audítora

Našou zodpovednosťou je vyjadriť názor na túto účtovnú závierku na základe nášho auditu. Audit sme uskutočnili v súlade s Medzinárodnými auditorskými štandardmi. Podľa týchto štandardov máme dodržiavať etické požiadavky, napláňovať a vykonať audit tak, aby sme získali primerané uistenie, že účtovná závierka neobsahuje významné nesprávne.

Súčasťou auditu je uskutočnenie postupov na získanie auditorských dôkazov o sumách a údajoch vykázaných v účtovnej závierke. Zvolené postupy závisia od úsudku audítora, vrátane posúdenia rizík významnej nesprávne v účtovnej závierke, či už v dôsledku podvodu alebo chyby. Pri posudzovaní tohto rizika audítor berie do úvahy interné kontroly relevantné pre zostavenie účtovnej závierky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz, aby mohol vypracovať auditorské postupy vhodné za daných okolností, nie však na účely vyjadrenia názoru na účinnosť interných kontrol účtovnej jednotky. Audit ďalej zahŕňa zhodnotenie vhodnosti použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosti účtovných odhadov uskutočnených štatutárnym orgánom Spoločnosti, ako aj zhodnotenie prezentácie účtovnej závierky ako celku.

Sme presvedčení, že auditorské dokazy, ktoré sme získali, sú dostatočné a vhodné ako východisko pre náš názor.

Názor

Podľa nášho názoru účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie Spoločnosti k 31. decembru 2014 a výsledku jej hospodárenia za rok končiaci 31. decembrom 2014 podľa slovenského zákona o účtovníctve.

25. februára 2015
Bratislava, Slovenská republika

Auditorská spoločnosť:
KPMG Slovensko spol. s r. o.
Licencia SKAU č. 96

Zodpovedný auditor:
Ing. Richard Farkaš PhD.
Licencia SKAU č. 406

Správa o overení súladu výročnej správy s účtovnou závierkou (dodatok k správe audítora)

V zmysle zákona o účtovníctve sme overili súlad výročnej správy s účtovnou závierkou.
Za správnosť vyhotovenia výročnej správy je zodpovedné vedenie spoločnosti. Našou úlohou je overiť súlad výročnej správy s účtovnou závierkou a na základe toho vydať dodatok správy audítora o súlade výročnej správy s účtovnou závierkou.

Overenie sme vykonali v súlade s Medzinárodnými auditorskými štandardmi. Podľa týchto štandardov máme naplánovať a vykonať overenie tak, aby sme získali primerané uistenie, že informácie uvedené vo výročnej správe, ktoré sú predmetom zobrazenia v účtovnej závierke, sú vo všetkých významných súvislostiach v súlade s príslušnou účtovnou závierkou.

Informácie uvedené vo výročnej správe na stranách 1 - 8 sme posúdili s informáciami uvedenými v účtovnej závierke k 31. decembru 2014. Iné údaje a informácie, ako účtovné informácie získané z účtovnej závierky a účtovných kníh sme neoverovali. Sme presvedčení, že vykonané overenie je dostatočné a vhodné ako východisko pre náš názor.

Podľa nášho názoru sú účtovné informácie uvedené vo výročnej správe vo všetkých významných súvislostiach v súlade s účtovnou závierkou zostavenou k 31. decembru 2014 a ktorá je uvedená ako príloha výročnej správy.

18. mája 2015
Bratislava, Slovenská republika

Auditorská spoločnosť:
KPMG Slovensko spol. s r. o.
Licencia SKAU č. 96



Zodpovedný audítor:
Ing. Richard Farkaš PhD.
Licencia SKAU č. 406



14.4.2015

2014

VÝROČNÁ SPRÁVA

KRKA SLOVENSKO, s. r. o.



Obsah

KRKA SLOVENSKO, s. r. o.	3
1. Obchodné meno a sídlo spoločnosti:	3
2. Hlavnými činnosťami Spoločnosti sú:	3
3. Krka Slovensko, s. r. o. súčasť KRKA Group	3
KRKA GROUP	4
KRKA SLOVENSKO V ROKU 2014	5
1. Informácie o výskume a vývoji	5
2. Informácie o významných skutočnostiach	5
3. Krka Slovensko a životné prostredie	5
4. Zamestnanecká politika	5
5. Informácie o udalostiach po uzávierkovom dni	6
6. Návrh na rozdelenie hospodárskeho výsledku roku 2014	6
KRKA SLOVENSKO V BUDÚCNOSTI	7
SPRÁVA AUDÍTORA A ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA ROKU 2014	8

KRKA SLOVENSKO, s. r. o.

1. Obchodné meno a sídlo spoločnosti:

KRKA Slovensko, s. r. o.
Mlynské Nivy 45
821 09 Bratislava
IČO: 43 888 879
DIČ: 20 225 10 116

Spoločnosť KRKA Slovensko, s. r. o. (ďalej len Spoločnosť) bola založená 6. decembra 2007 a do obchodného registra bola zapísaná 8. januára 2008 (Obchodný register Okresného súdu Bratislava I v Bratislave, oddiel Sro, vložka 49936/B).

2. Hlavnými činnosťami Spoločnosti sú:

- podnikateľské poradenstvo v rozsahu voľnej živnosti,
- organizácie a ekonomické poradenstvo,
- prieskum trhu a verejnej mienky,
- automatizované spracovanie dát,
- organizácie zabezpečenie obchodných seminárov a sympózií,
- administratívne práce,
- reklamná a propagačná činnosť,
- marketingová činnosť.

3. Krka Slovensko, s. r. o. súčasť KRKA Group

Krka Slovensko s. r. o. patrí do celosvetovej skupiny KRKA.

Materskou spoločnosťou je:
KRKA, továrna zdravil, d. d., Novo mesto
Šmarjenska cesta 6
8501 Novo Mesto
Slovensko

Daňové číslo: 82646 716
IČO DPH: SI82646 716

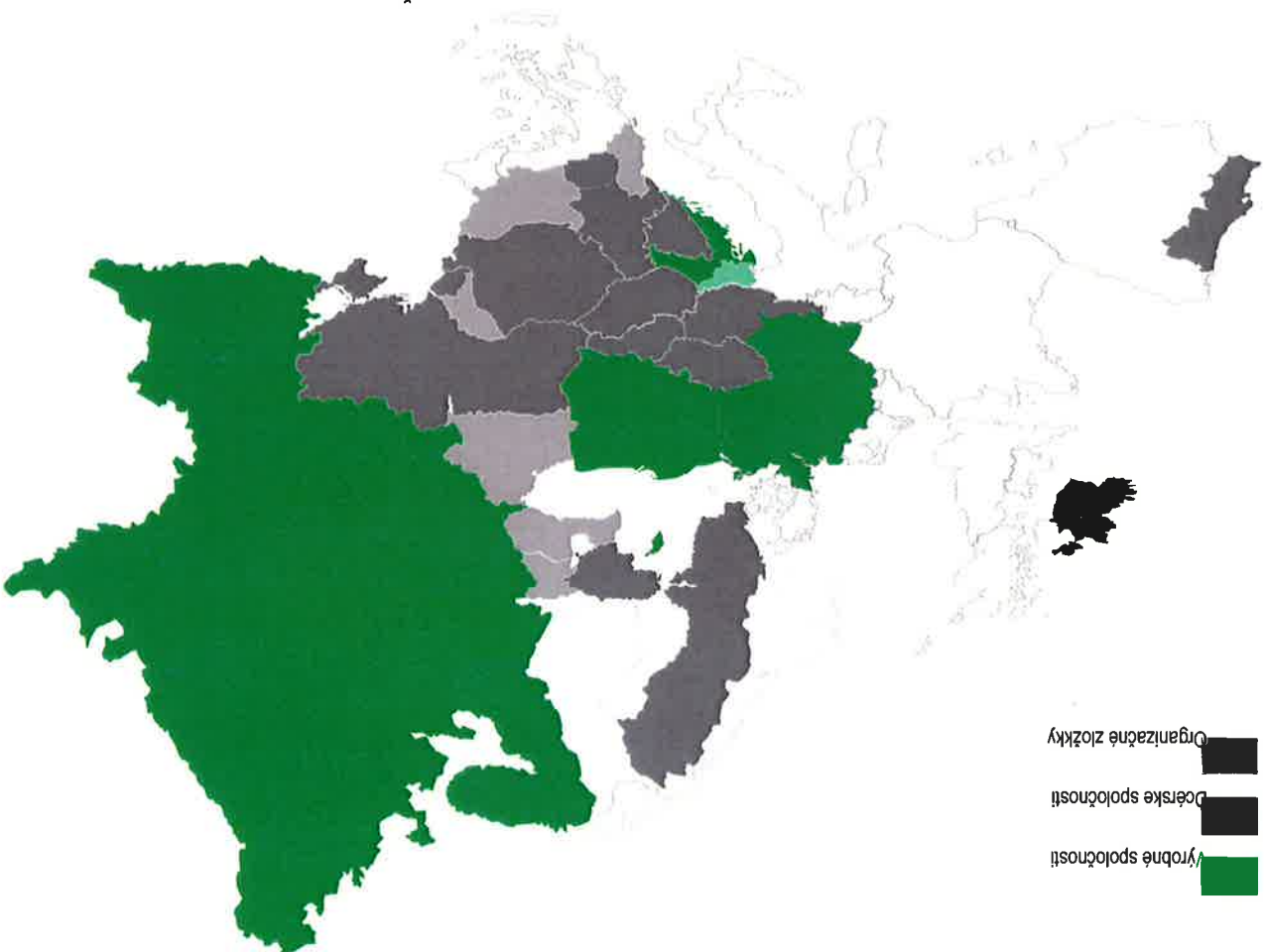
Skupina KRKA tvorí materská spoločnosť KRKA, d. d., Novo mesto v Slovensku, dcérske spoločnosti a organizačné zložky v zahraničí. KRKA Group sa zaoberá vývojom, výrobou, predajom a marketingom svojich humánnych liekov (na lekárske predpis, voľno-predajných liečiv a kozmetických prípravkov), veterinárnych liekov, kúpeľných zariadení a turistických služieb. Výrobné závody sa nachádzajú v Slovinsku, Poľsku, Rusku, Chorvátsku a Nemecku. Ostatné spoločnosti a zložky mimo týchto krajín a Slovinska sa zaoberajú marketingovými a/alebo predajnými činnosťami.

Spoločnosť Terme Krka, d. o. o., Novo mesto zastrešuje obchodnú činnosť kúpeľných zariadení a hotelov - Terme Dolenjske Toplice, Terme Šmarješke Toplice, Hotel Otočec a Hotel Krka v Novom meste. Spoločnosť je tiež aj majoritným vlastníkom Terme Krka Strunjan, d. o. o. a Golf Grad Otočec, d. o. o.

Spoločnosť Krka Slovensko s.r.o. nemá organizačnú zložku v zahraničí.

KRKA GROUP

■ výrobné spoločnosti
■ dcérske spoločnosti
■ organizačné zložky



SLOVINSKO:

KRKA d.d., Novo mesto

NEMECKO:

TAD Pharma GmbH, Cuxhaven

POLSKO:

KRKA - POLSKA, Sp. z o.o., Warsaw

RUSKÁ FEDERÁCIA:

000 KRKA - RUS, Istra
000 KRKA FARMA, Sergiev Posad

CHORVÁTSKO:

KRKA - FARMA, d.o.o., Zagreb

ŠVEDSKO:

KRKA SVERIGE AB, Stockholm

ČESKÁ REPUBLIKA:

KRKA ČR, s. r. o., Praha

RAKÚSKO:

KRKA PHARMA GmbH, Vienna

SLOVENSKO:

KRKA Slovensko, s.r.o., Bratislava

MACEDÓNSKO:

KRKA - FARMA DOOEL, Skopje

USA:

KRKA USA LLC, Delaware

LITVA:

UAB KRKA LIETUVA, Vilnius

SRBSKO:

KRKA - FARMA DOO BEOGRAD, Beograd

BOSNA A HERCEGOVINA:

Krka Farma, d. o. o., Sarajevo

RUMUNSKO

KRKA ROMANIA S.R.L., Bucharest

MADARSKO:

KRKA Magyarorszag Kft., Budapest

KRKA SLOVENSKO V ROKU 2014

1. Informácie o výskume a vývoji

Spoločnosť nevykonáva žiadny výskum a vývoj.

2. Informácie o významných skutočnostiach

Spoločnosť KRKA Slovensko, s. r. o. sa venuje marketingovej podpore liekov materskej spoločnosti KRKA d. d. Novo mesto, ktorá v tomto roku uviedla na trh niekoľko nových liekov a rozšírila paletu už existujúcich liekov s novými silami. Danej situácii sme sa prispôsobili zmenou organizačnej štruktúry v snahe posilniť podporu liekov na srdcovo-cievne ochorenia a choroby tráviaceho traktu. Vďaka našim aktivitám je KRKA Slovensko, s.r.o. treťou najsilnejšou generickou spoločnosťou na Slovensku.

Základné ukazovatele

Krka Slovensko v roku 2014 nenaodobudla vlastné akcie, dočasné listy, obchodné podiely ani iné akcie tretích strán.
Za účtovné obdobie 2014 spoločnosť vykázala zisk v hodnote 168 051 Eur, celkové tržby z predaja vlastných výrobkov a služieb za dané obdobie dosiahli výšku 6.853.779 Eur, výrobná spotreba za dané účtovné obdobie dosiahla výšku 3.420.249 Eur a osobné náklady dosiahli 2.860.129 Eur. Výsledok hospodárenia z hospodárskej činnosti dosiahol výšku 242.770 Eur, čo predstavuje 3,5 % z tržieb.

3. Krka Slovensko a životné prostredie

Naša spoločnosť používa na Slovensku len kancelárske priestory, v ktorých sa snažíme vyprodukovať čo najmenej odpadu, ktorý triedime. Všetky pracovné prostriedky po skončení ich používania ekologicky zlikvidujeme.

4. Zamestnanecká politika

Naša spoločnosť kladie dôraz na výber vysoko vzdelaných zamestnancov a ďalej sa venuje ich vzdelávaniu, aby sa mohli čo najlepšie uplatniť v pracovnom procese. Pravidelne organizujeme odborné školenia pre našich zamestnancov a týmto spôsobom sa staráme o ich odborný rast.

Pre odmeňovanie zamestnancov používame bonusový systém, na základe ktorého odmeňujeme každého zamestnanca na základe jeho reálneho výkonu.
Starostlivosť o zdravie zamestnancov riešime v súlade s platnou legislatívou s dôrazom na bezpečnosť na pracovisku a zabránenie pracovným úrazom.

5. Informácie o udalostiach po uzávierkovom dni

Spoločnosť nezaznamenala žiadne významné skutočnosti v období odo dňa, ku ktorému sa zostavila účtovná závierka, po deň zostavenia výročnej správy, ktoré by mali byť uvedené v tejto výročnej správe.

6. Návrh na rozdelenie hospodárskeho výsledku roku 2014

Spoločnosť vykazala za účtovné obdobie 2014 zisk vo výške EUR 168.051,-. Jednému spoločníkovi bol predložený návrh na prevod dosiahnutého zisku na účet 428 -

Nerozdelený zisk minulých rokov.

KRKA SLOVENSKO V BUDÚCNOSTI

Krka Slovensko, s. r. o. sa bude naďalej zameriavať na marketingovú podporu liekov na lekárske predpis ako aj voľne predajných liekov vyrábaných a predávaných materskou spoločnosťou KRKA d. d. Novo Mesto. Naším cieľom je posilnenie ich pozície na trhu cestou vzdelávania a informovania o účinnosti liekov.

Zároveň sa budeme zameriavať na efektívne využívanie našich zdrojov a znižovanie nákladov.

Naša spoločnosť kladie dôraz na dodržiavanie Etického kódexu farmaceutického priemyslu na Slovensku pri výkone svojich činností.

SPRÁVA AUDÍTORA A ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA ROKU 2014

KRKA Slovensko, s.r.o.
SPRÁVA AUDÍTORA
o overení účtovnej závierky
k 31. decembru 2014

Obsah

Správa audítora

Prílohy

1. Súvaha k 31. decembru 2014
2. Výkaz ziskov a strát za rok končiaci 31. decembra 2014
3. Poznámky individuálnej účtovnej závierky zostavené k 31. decembru 2014



KPMG Slovensko spol. s r. o.

Dvořákovo nábřeží 10

P.O. Box 7

820 04 Bratislava 24

Slovakia

Správa nezávislého audítora

Spoločníkovi a konateľovi spoločnosti KRAA Slovensko, s.r.o.:

Ukutočnili sme audit priloženej účtovnej závierky spoločnosti KRAA Slovensko, s.r.o. („Spoločnosť“), ktorá obsahuje súvahu k 31. decembru 2014, výkaz ziskov a strát za rok končiaci 31. decembrom 2014 a poznámky.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu Spoločnosti

Štatutárny orgán Spoločnosti je zodpovedný za zostavenie tejto účtovnej závierky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz podľa slovenského zákona o účtovníctve a za tie interné kontroly, ktoré považuje za potrebné na zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávne, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Zodpovednosť audítora

Našou zodpovednosťou je vyjadriť názor na túto účtovnú závierku na základe nášho auditu. Audit sme uskutočnili v súlade s Medzinárodnými auditorskými štandardmi. Podľa týchto štandardov máme dodržiavať etické požiadavky, napláňovať a vykonať audit tak, aby sme získali primerané uistenie, že účtovná závierka neobsahuje významné nesprávne.

Súčasnou auditu je uskutočnenie postupov na získanie auditorských dôkazov o sumách a údajoch vykázaných v účtovnej závierke. Zvolené postupy závisia od úsudku audítora, vrátane posúdenia rizík významnej nesprávne v účtovnej závierke, či už v dôsledku podvodu alebo chyby. Pri posudzovaní tohto rizika audítora berie do úvahy interné kontroly relevantné pre zostavenie účtovnej závierky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz, aby mohol vypracovať auditorské postupy vhodné za daných okolností, nie však na účely vyjadrenia názoru na účinnosť interných kontrol účtovnej jednotky. Audit ďalej zahŕňa zhodnotenie vhodnosti použitia účtovných zásad a účtovných metód a primeranosti účtovných odhadov uskutočnených štatutárnym orgánom Spoločnosti, ako aj zhodnotenie prezentácie účtovnej závierky ako celku.

Sme presvedčení, že auditorské dôkazy, ktoré sme získali, sú dostatočné a vhodné ako východisko pre náš názor.

KPMG Slovensko spol. s r. o., a Slovak limited liability company and a member firm of the KPMG network of independent member firms affiliated with KPMG International Cooperative („KPMG International“), a Swiss entity.

Obchodný register OĽsneho
sudu Bratislava I, oddiel Sro,
vložka č. 4864/B
Commercial register of District
court Bratislava I, section Sro,
file No. 4864/B

IČO/Registration number:
31 348 238
Evidenčné číslo licencie
audítora: 96
Licence number
of statutory auditor: 96

Názor

Podľa nášho názoru účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie Spoločnosti k 31. decembru 2014 a výsledku jej hospodárenia za rok končiaci 31. decembrom 2014 podľa slovenského zákona o účtovníctve.

25. februára 2015
Bratislava, Slovenská republika
Auditorská spoločnosť:
KPMG Slovensko spol. s r. o.
Licencia SKAU č. 96



Zodpovedný audítor:
Ing. Richard Farkaš, PhD.
Licencia SKAU č. 406

